



Miami
& THE GROOVERS
supporters
WWW.MIAMI-SUPPORTERS.COM

TRADUZIONI CANZONI DELL'ALBUM MERRY GO ROUND

ONE WAY RIDE (Corsa di sola andata)

Be' è stato molto molto tempo fa
Quando il sacro sangue scorreva nelle tue vene
Quando mi hai portato fuori per un po'
Quando passavamo il nostro tempo e la benzina bruciava

Adesso ogni cosa va più veloce, oh mio Dio
And tu stai cercando un amore che duri
Non è il momento di esitare mio caro
Perché tu arrivi da un milione di miglia da qui

E' una corsa di sola andata
Apri i tuoi occhi e rimani vivo
Perché siamo tornati sulla strada
Questa è una corsa di sola andata
Tempo per amare, un tempo per piangere
Tempo per te e per me

Ovunque tu vaga amico mio
Non lasciare che la fiducia cada dalle tue mani
Be' è stato molto molto tempo fa mio caro
I tempi sono cambiati ma dobbiamo alzare i nostri bicchieri

E' una corsa di sola andata
Apri i tuoi occhi e rimani vivo
Perché siamo tornati sulla strada
Questa è una corsa di sola andata
Tempo per amare, un tempo per piangere
Tempo per te e per me

Devi trattenere il fiato
Siediti dietro e lascia che il tuo spirito corra libero



JEWELS AND MEDICINES (gioielli e medicine)

Hey Janie dove sei stata
Con I tuoi gioielli e le tue medicine
Hey piccola vuoi bere
Dalla mia bottiglia di J&D (Jack Daniel's)

Hey Janie per favore pensaci due volte
Possiamo farcela attraverso la luce del mattino
Hey piccola tu dovresti essere la regina
Di questo carnevale di sciocchi e re

Devi ascoltare me adesso
Perché ti voglio far sapere
Che sto lavorando tutto il giorno per te
Per prendere un pezzo del tuo amore
Ogni notte che la pioggia scende giù
Ogni volta io sarò da quelle parti
Ogni volta sarò il tuo clown
Puoi leccare le mie ferite
E seguirmi giù

Little Richard nella macchina del tempo
Continua a bere con la bella Lucile
Come un cieco sopra un trampolini
In questa follia di gioia e urli

Devi ascoltare me adesso
Perché ti voglio far sapere
Che sto lavorando tutto il giorno per te
Per prendere un pezzo del tuo amore
Ogni notte che la pioggia scende giù
Ogni volta io sarò da quelle parti
Ogni volta sarò il tuo clown
Puoi leccare le mie ferite
E seguirmi giù



MY SWEET ROSE (Mia dolce rosa)

Mia dolce rosa è difficile da credere
Mia dolce rosa non posso dimenticare I tuoi occhi
Mia dolce rosa hai ancora sogni?
Mia dolce rosa possiamo gettare via I nostri peccati

Mia dolce rosa dove stai andando stanotte?
Mia dolce rosa è stato talmente tanto tempo fa
Mia dolce rosa ora non stai più piangendo
Mia dolce rosa è una scura e solitaria strada

Be' lo so
Poteva essere diverso
Tu hai aspettato così tante volte, ragazza
Hai provato, hai sperato, hai pianto
Adesso stai sanguinando
C'è un posto in cui tu possa andare?
Mia dolce rosa

Mia dolce rosa l'aria si sta facendo fredda
Mia dolce rosa mentre conto I miei passi
Mia dolce rosa forse non c'è più niente da dire
Mia dolce rosa abbiamo dato via il nostro amore



THE TIME HAS COME (il momento è arrivato)

E' solo un altro giorno in questo paradiso
Nessuna regola, niente aria, nessuna pace per la mente
Fiori benedetti e maschere d'ossigeno
Non sai tesoro, è tutta questione di tempo

Il traffico è un altro muro da scalcare
Nessun bisogno di cercare le tue paure stanotte
Tu puoi scappare
O correre selvaggiamente
Prima o poi il momento arriverà

Tempo tempo tempo
Sei abbastanza forte?
Vuoi farti un giro su questa giostra?
Il momento è arrivato
Devi dare un'altra possibilità
Tempo tempo tempo
Ognicosa andrà a posto

Hey finto musicista sei così arrabbiato
Dov'è il premio quando sei moralmente giusto
Non sai mai quando ci sei
Tutto quello che se ne va ritorna

L'età dell'oro sta per finire
Tutti gli uomini ricchi piangeranno
Nessuna sa da quale parte tu stia
Non sai piccola che il momento è arrivato

Il momento è arrivato
Sei abbastanza coraggioso?
Vuoi farti un giro
O fare un buon affare
il momento è arrivato
devi dare un'altra possibilità
tempo tempo tempo
ognicosa andrà a posto



BROKEN SOULS (anime rotte)

Hanno iniziato con chitarre economiche
Non sapendo cosa stava succedendo
Ronnie ha lasciato il suo lavoro al vecchio garage
Non ha mai avuto un posto in cui andare

Sono andati in centro città
Hanno suonato tutta la notte
E devasteranno questa città

Vuote autostrade e anime rotte
Come un proiettile nella guerra
Rock and roll and anime rotte
Affronti il mondo contro la legge

Hanno passato il loro tempo a seguire un sogno
Altra città altro spettacolo
Ronnie bevevo troppo e ha lasciato la band
Non ha mai avuto bisogno di un posto in cui rimanere

Ma in piena notte
Nel vecchio garage
Ronnie spegne la luce e chiude la porta (da solo)

Vuote autostrade e anime rotte
Tu puoi farcela per conto tuo
Rock and roll and anime rotte
Affronti il mondo contro la legge

(suonerò cosa voglio
Farò ciò che amo
Affrontando il mondo stanotte)

LOVE HAS NO TIME (L'amore non ha tempo)

Sto sdraiato nel buio
Con una tua foto in cornice
E le cose che non dimentico
Come qualcosa di sbagliato che non puoi abbandonare

Non cambiare quel sorriso dalla tua faccia
C'è una luce nei tuoi capelli mossi
Hai mai cambiato idea?
Ma io sarò là fino alla fine dei tempi

Prendi il mio cuore e chiudi i tuoi occhi
Taglia il dolore e aspettami per un po'



Puoi sentirmi adesso?
Mi sto muovendo nel buio

Perché
L'amore non ha tempo

SLIDING DOORS

La luna sta piangendo dietro ad una nuvola
E tu stai dormendo proprio adesso
Sei stato un buon amico fin da quando ci incontrammo a scuola
È stato molto tempo fa e adesso la radio sta suonando piano

E' fuori dal controllo e non c'è niente che tu possa fare
Ho fatto una promessa ed anche tu l'hai fatta
Non ho mai camminato nel buio
Non posso continuare a stare qua senza una ragione

Sliding doors davanti a me
Sliding doors lungo la via
Notti solitarie nel mezzo della strada
Sliding doors nel tuo destino

Al mattino presto questa città è una trappola
È la stessa scena che devi rivivere ogni giorno
Hai combattuto per qualcosa che non puoi cambiare
Un altro fantasma un altro gioco da fare

Sliding doors davanti a me
Sliding doors lungo la via
Notti solitarie nel mezzo della strada
Sliding doors nel tuo destino

Ora è il momento di cercarsi un altro rifugio
Sparirò e mi sentirò più giovane
Ricordi ogni volta che hai painto?
Forse un giorno sarà il giorno giusto

Sarò lontano migliaia prima che faccia mattino
Per favore perdonami se non ti ho salutato
Credo che viaggerò per troppe strade
L'altra notte ho gettato il mio passato fuori nel freddo



BIG MISTAKE (Grosso errore)

Di giorno tengo i miei occhi ben aperti
Di notte tu sospiri qualcosa al mio orecchio
Ho i brividi con questo fucile tra le mie mani
Non pensi che possa essere un grosso errore?

Ogni giorno guardo la promessa non raccontata
E sto cercando Dio ma forse è troppo tardi
Ho bisogno di una risposta e voglio vedere la tua faccia
Mentre il sangue scorre freddo

Il mondo sta bruciando in un'altra guerra di ricchi
(ogni cosa non andrà bene)
I diavoli stanno bussando alla tua porta
Sono in cerca della tua anima

Un fiore rotto su un'altra bara di un giovane ragazzo
(ogni cosa non andrà bene)
I diavoli stanno seduti nella loro sedia d'oro
Vogliono comprare i tuoi pensieri
E fanno la loro mossa in questo grosso errore

Nessuno parla nessuno cerca di spiegare
Perché non è uno scherzo del destino

TRUST REVISITED (Fiducia rivisitata)

Mary sta camminando attorno alla piazza
Con niente nelle sue mani
Non si mette nessun stupido trucco
Non ci sono novità dietro alla curva

Continuando a provare di lasciare questo posto
E dimenticare il passato che ha vissuto
Ma ricorda ogni faccia
Ed ognuno che se n'è andato via

Danny ha un lavoro al porto
Ma non ce la fa da solo
Non ha imparato niente
I tempi duri vanno e vengono

Continuando a provare a vincere quella gara
E di trovare un altro modo di vivere
Ma si ricorda di ogni notte
Perdendo tempo giù al bar

Quando la tua fiducia sta per cadere



E l'aria si sta rinfrescando
Nelle rovine della tua memoria
Quando la promessa rimane sopita

Continuiamo a provare a vincere questa partita
E a farcela per un altro giorno
Apri i tuoi occhi per un po'
E lascia tutti i tuoi fantasmi indietro
Guarda nelle loro facce e dì addio
Stringi le loro mani e dì addio
Buonanotte
Oh non vuoi dire addio?

IT'S GETTING LATE (si sta facendo tardi)

Stavo saltando su un treno rosso sangue
Nel giorno in cui hai saputo il mio nome
Hai detto "Hey io vado a sud"
Prenderò le mie scarpe e tu il resto

Nessuno è libero in questo labirinto
Ma non ho paura di entrarci
Puoi portare oro, cibo e birra
Hey dimmi cosa faresti se i tuoi sogni si avverassero

E sto bevendo acque fredde
Da un fiume senza nome
Ma tu ed io sappiamo che
Si sta facendo molto tardi
Non c'è tempo per aver paura
Si sta facendo molto tardi
Si sta facendo tardi

Il blues suona fuori in una strada vuota
Ti ho dato rose raccolte nel vento
Cercando la parola di una preghiera distante
Stanotte cercheremo una casa nuova

E sto bevendo acque fredde
Da un fiume senza nome
Ma tu ed io sappiamo che
Si sta facendo molto tardi
Non c'è tempo per aver paura
Si sta facendo molto tardi
Si sta facendo tardi

Non puoi piangere ed io non devo guardare indietro
Per ogni singolo passo che facciamo
Così lascia che la luce risplenda
Mentre questa città brucia



Miami
& THE GROOVERS
supporters
WWW.MIAMI-SUPPORTERS.COM

Stavo correndo su un treno rosso sangue
Quando hai chiamato il mio nome
Non so perché sia un tale casino
Prenderò le mie scarpe e tu
Prenderò le mie scarpe e tu
Prenderò le mie scarpe e tu porterai il resto

MERRY GO ROUND (Giostra)

Sei pronto
Tu hai il controllo
Non guardare giù

Abbiamo cavalli
Per volare su e giù
Senza fermarsi

Non hai niente a cui aggrapparti
Quando camminerai fuori dalla porta
Sei pronto per andare?

Puoi alzare le tue braccia
E prender e il tuo posto
Su questa giostra
Puoi mostrare la tua faccia
Ci sarà un altro giorno
Su questa giostra

Ora stiamo camminando
Ognuno se n'è andato
Non so dove

Ho i biglietti
E tempo a disposizione
Sei felice?

Ora è tempo di andare a casa
O dove apparteniamo
Siamo pronti ad andare?

Puoi alzare le tue braccia
E prender e il tuo posto
Su questa giostra
Puoi mostrare la tua faccia
Ci sarà un altro giorno
Su questa giostra

Puoi vedere questo mondo
Alzarsi e cadere



Su questa giostra
Quando vedi la fine
Ci sarà un altro giorno
Su questa giostra